

NUMERUL 15 BANI NUMERUL

ABONAMENTELE

INCEP LA 1 SI 18 A FIE-CAREI LUNI SI SE PLATESC
TOT-D'A-UNA INAINTE

În București: La casa Administrației.
În Țara: Prin mandate postale.
Pentru 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei.
În Străinătate: La toate oficiile postale din
Uniune, prin mandate postale.
Pentru 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei.

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

REDACTIUNEA

No. 3.—Piața Episcopiei.—No. 3

EPOCA

APARE IN TOATE ZILELE DE LUCRU

NUMERUL 15 BANI NUMERUL

ANUNCIURILE

DIN ROMANIA SE PRIMESC DIRECT LA ADMINIS-
TRATIA ZIARULUI

La Paris: Agence Havas, Place de la Bourse, 8
Anunțuri pe pag. IV, linia 30 bani; anunțuri
și reclame pe pag. III, 2 lei linia.
LA PARIS: se găsește Jurnalul cu 15 cent.
numarul, la Kioscul din Bulevardul St. Ger-
main, No. 84.

50 BANI UN NUMER VECHI, 50 BANI

ADMINISTRAȚIUNEA

No. 3.—Piața Episcopiei.—No. 3

CONDAMNAREA

EX-GENERALULUI AL. ANGHELESCU

COLECTIVITATEA PECETLUTA

Pe când *Voința Națională* de aseară vorbește puținilor sei cititori, de persecuții, de procese inchipuite în contra cinstiților colectivități și de mărturii mincinoase, înalta Curte de Casație, în secțiuni-unite, condamnă pe fostul ministru de război colectivist, general Anghel, la 3 luni închisoare pentru mituire, 30,000 lei despăgubiri către Stat și 5,000 lei amendă.

Aceasta este cel mai bun răspuns ce se poate da îndrăznețului și cinicului articol din ziarul colectivist.

Era rezervat colectivității să dea pentru întâia oară acestei țări, rușinosul spectacol al unui ministru condamnat pentru mituire. Inceț, încet, și una câte una se adevăresc toate acuzațiile, toate denunțările noastre, ale tuturor celor ce făceam parte din opozițiunea unită.

Din vreme în vreme, putredul partid este pecetluit cu câte o condamnare rușinoasă, și lucru și mai trist pentru colectivități, chiar circumstanțele ușurătoare când se dau condamnărilor lor, este o rușine mai mult pentru fostul partid de la guvern.

Circumstanțele ușurătoare acordate generalului Anghel, care a fost recunoscut vinovat pentru trei din cele patru puncte de acuzație, pentru care fusese trimis înaintea Casației, sunt o pecetie mai mult pentru colectivități; căci de sigur înalta Curtea a avut în vedere când a acordat aceste circumstanțe, atmosfera viciată a partidului, obiceiurile ministerului, precedentele găsite de generalul Anghel și create de d. Ion Brătianu.

Și, nu escagerăm credem, când spunem că circumstanțele ușurătoare acordate ministrului condamnat sunt o lovitură directă pentru d. Ion Brătianu, pentru omul care a mărturisit că știa toate hoțiile de la ministerul de război și că le-a tolerat în curs de doi-spre-zece ani, dacă nu le-a și încurajat sau chiar lăsat să fie impuse de către unii din nesățioșii săi favoriți.

Pentru noi lucrul este clar, și fără a pretinde că generalul Anghel nu trebuia pedepsit, credem că condamnarea acestuia este una din marile nedreptăți ale timpului nostru, atâtă vreme cât alți colegi ai săi de minister, mult mai vinovați, rămân nepedepsiți și se bucură în liniște de beneficiile necinstei și hoției.

Condamnarea generalului Anghel este pe de altă parte o rușine pentru țară, o pată pentru onestitatea și moralitatea românească, și această rușine o datorim colectivității, împreună cu imensele pagubi bănești ce ne-a cauzat.

TELEGRAMME

AGENCIA HAVAS

Londra, 19 Decembrie.

Correspondentul ziarului «Daily-News» la Viena crede că Austria n'are nici o intențiune de a ingera în afacerile interioare ale Serbiei.

Viena, 19 Decembrie.

O deputațiune militară rusească a sosit aici. Ea pleacă la Darmstadt, pentru a asista la înmormântarea principelui de Hessa.

Paris, 19 Decembrie.

Senat. — Cu prilejul discuțiunii bugetului, d. Challemeilla-Cour atacă cu vioiciune radicalismul și pe cabinetul actual ca pierzând Republica.

Bravo entusiaste salută sfârșitul discursului. Toți senatorii se scoală în picioare. D. Leon Say cere tipărirea și afișarea discursului în toată Franța.

D. Floquet apără cabinetul. El zice că a prezentat proiectul de restabilire a scrutinului uninominal pentru a lupta în contra primejdiilor în care pun partizanii generalului Boulanger instituțiunile republicane și că, pentru a isbuti, va cere un supliment la legislațiunea actuală dacă va fi trebuincios.

Ședința se ridică în mijlocul unei vii agitații.

Viena, 19 Decembrie.

Camera a aprobat ordonanța ministerială care suspendă fuu înțelegerea în 15 districte, pentru cazul de delicta anarhice.

Propunerea minorității care înțește la abolirea imediată a acestei ordonanțe e respinsă cu 142 voturi contra 122.

Sofia, 19 Decembrie.

În timpul discuțiunii legii penale, articolul relativ la presa fiind respins, aproape în unanimitate, ministrul justiției a retras proiectul.

E probabil că ministrul va cere retragerea sa din cabinet.

Darmstadt, 19 Decembrie.

Înmormântarea marelui-duce Alexandru s'a făcut spre seară în fața marelui duce de Hessa, a familiei defunctului, a principelui Eric de Prusia, a marilor duci Sergiu și Paul al Rusiei, și a mai multor principii germani.

Roma, 19 Decembrie.

Camera deputaților. — Ministrul lucrărilor publice prezintă un proiect privitor la măsurile de luat pentru aprovizionarea armatei prin liniile ferate deja în exploatare. Asupra dorinței ministrului, proiectul e declarat urgent și trimis comisiei care a fost însărcinată să examineze creditele militare extraordinare.

ANCHETA

Știința că s'a început de justiție o anchetă în privința devastărilor de la 5 Septembrie 1886, a neliniștit peste măsură pe toate zările colectivistice. *Democrația* e indignată pentru că fostul ofițer de sergenți Stoenescu a putut fi ascultat și pentru că s'a tipărit în ziarul nostru declarațiile sale asupra evenimentelor în chestiune; iar *Voința Națională* ne întreabă pentru ce nu se ocupă justiția și cu dovedirea autorilor atentatului de la 4 Septembrie.

În toate articolele publicate de aceste ziare, relative la anchetă, simți că domnește un sentiment de neliniște sufletească din cauză că se vor da pe față toate mișelile trecutului, toată comedia manifestăției făcute la balconul Consiliului de Miniștri.

Suntem de parte astăzi de faimoasa descriere făcută odinioară în *Voința Națională*, care ne arată o manifestăție mârșă compusă din frunțașii comerțului.

Cinci-spre-zece sergenți luați de fiecare companie, o ceată de Ulmeni și de Toboci, câșt-va inspectori polițienești, câșt-va comisari și spioni, iată pe cine

numise ziarul colectivității: «frunțașii comerțului!»

Astăzi-a vorbit Stoenescu; cine știe dacă mâine nu va vorbi cu aceeași franchețe și Ulmeanu cu al săi? Iată de unde vine temerea, neliniștea, celor ce erau salariați spre a cânta mărirea manifestăției cu devastări de la 5 Septembrie 1886.

Voința întreabă pentru ce nu se ocupă justiția și cu dovedirea autorilor atentatului din ajun. Întrebarea e caraghioasă.

Apoi această cercetare nu s'a făcut oare chiar atunci de către justiția colectivistă; nu s'a închinis toți acei care au fost bănuși? Nu au stat procurorii vârați în dulapuri ca să aștepte un secret; n'au fost torturați martorii spre a li se smulge mărturisiri?

Tot ce trebuia făcut, mai mult chiar de cât ce trebuia, s'a făcut, și suntem cu desăvârșire convinși că dacă ne așt spart capetele, așt procedat ast-fel numai și numai de necaz că nu aveai motive spre a ne trimite la oară.

Oare dacă ar fi putut exista măcar o umbră de bănușă asupra celui mai nefamemat membru al opoziției, v'așt fi mulțumit cu spargerea geamurilor la câte-va redacții? Negreșit nu.

Vinovatul, singurul vinovat a fost găsit, dovedit, pedepsit; ancheta voastră în această privință a fost largă, împiedicată de nimeni; și dacă mai aveți nevoie și de alte cercetări, de alte informațiuni, noi suntem foarte dispuși să vă susținem dorințele, căci ne este frunța curată.

Aveți bănușii noi asupra vre-unor persoane? vorbiți și vom cere să se facă cercetări.

Dar dacă vă pretindeți oameni cinstiți, dacă aveți ceva demnitate în voi, nu vă revoltați la ideea unei anchete și în privința devastărilor de la 5 Septembrie.

Dacă ancheta va constata că acei ce ne au spart geamurile și capetele erau comercianți de frunte, fanatici politici care, orbiți de pasiune, au căzut în asemenea ecscese, suntem gata să cerem pentru dărușirea păcatului; de se va constata însă că ei n'au fost fanatici politici, n'au fost comercianți, ci pur și simplu bătași cunoscuți, sergenți de oraș, agenți polițienești.... atunci ce mai ziceți?

A se ceti la informatiuni verdictul Inaltei Curti de justitie prin care condamna pe ex-generalul Anghel.

ZIUA DE ERI

Ziua de eri a fost una din cele mai nenorocite pentru *liberali*.

Afară de discuțiunea paragrafului 2 din răspunsul la mesagiul Tronului, chestie în care d. Carp a răspuns cu multă claritate și competență d-lor N. Ionescu și M. Cogălniceanu, Camera s'a ocupat de chestiunea țărănească.

Cel d'înteu care a lustrat cuvântul, a fost amicul și colaboratorul nostru I. N. Iancovescu.

Cu rizic de a fi acuzați de *admirație mutuală*, nu ne putem opri de a comenta cuvântarea sa, care am putea zice, că a fost cea mai serioasă și cea mai competentă tratată din toate cuvântările ce s'au rostit asupra acestui subiect.

Am putea rezuma cam ast-fel cele zise de amicul nostru:

1) Critica partidului liberal față de chestiunea împroprietății și rolul acestui partid în mișcările de astă primăvară.

2) Opiniunea ce au avut liberalii în privința legii tocmelelor agricole și ce crede partidul conservator în această privință.

3) Ce sunt măsurile tutelare, pe care le-a propus d. Gr. Păucescu pentru muncitorii agricoli.

4) Ce este intervențiunea Statului, cum stă această chestiune în alte state europene, ce părere au diferitele școli economice și politice despre intervenție și până unde partidul conservator gândește, că e bine să se întindă ea.

5) Ce îmbunătățiri trebuie făcute în starea săteanului pentru ca el să progreseze, și

6) Care este rolul partidului conservator față cu nevoile maselor populare, față de curentul lumii moderne.

Negreșit cadrul ziarului nu ne permite să arătăm pe larg, cum amicul nostru a înțeles și dezvoltat aceste puncte; vom spune totuși câte-va cuvinte: ele vor fi de ajuns, ca să convingă pe cititori, de modul cum fiecare din aceste puncte a fost tratat.

Făcând critica partidului liberal, d. Iancovescu a dovedit, că în chestia țărănească acest partid n'a făcut de cât să atenteze și la proprietate și la egalitatea civilă și la libertate. Acest partid, care la 1848 se înfățișa țerei cu drapelul pe care stău scrise cuvintele «Libertate, Egalitate, Fraternitate», a compromis câte-trele aceste cuvinte. Și pentru ce? Pentru că nici o dată el n'a lucrat prin libertate și pentru principii, sau ori de câte ori a lucrat, a făcut-o punând în aplicare tocmai părțile cele mai egoiste și mai puțin umanitare ale acestor principii.

Prin indolența culpabilă a partidului liberal, săteanul n'are astăzi nici o noțiune de lege istate, de drept public, de nimic, după cum s'a putut vedea chiar din trecuta răscoală.

Mizeria economică a țaranului tot acestui partid se datorește, căci el l'a lăsat fără nici o protecțiune în lupta pentru traiul.

Ar fi prea lung să arătăm cum amicalul nostru n-a rezumat activitatea partidului d-lui Ion Brătianu, eroul care critica pe Paul Leroy Beaulieu după o cetire de un sfert de oră; destul să spunem, că cu drept cuvânt d. Iancovescu a numit acest partid agentul provocator al răscoalelor din urmă.

Aceea-ce însă e lovit ca un trăsnet pe liberalii noștri, sunt citațiunile prin care se vede cum se exprima liberalii ca d. M. Cogălniceanu, Fleva ș. a. la 1885, când s'a propus proiectul de modificare a legii pentru vinderea bunurilor Statului.

Reacționarișmul acestor liberali de paradă a eșit la iveală în toată splendoarea lui și figurile triste ce aceștia făceau eri, când erau zdrobiți cu amintiri din propriile lor discursuri, sunt o dovadă neperitoare de acest reacționarișm.

Omul de la 1864 numea la 1885 legea de care vorbim «lege revoluționară» și declara, că dacă ar fi știut cum ea va avea de efect atingerea proprietății mari, mai bine și-ar fi tăiat mâna, de cât ar fi iscălit-o.

Pe de altă parte, amicul nostru a făcut să reiasă într'un mod strălucit confuziunea, diversitatea de păreri, ce domnea în tabăra liberală asupra acestei legi.

Caci pe când d. M. Cogălniceanu rostea cuvintele de mai sus, la care se asocia și *tribunul poporului* d. N. Fleva, pe de altă parte d. Ion Brătianu susținea legea și acusa pe Beaulieu — cel cetit într'un sfert de ceas — de reacționarișm, pentru că acesta cerea și domeniul mari.

Splendid partid! Splendid liberalism.

Trecem astăzi asupra celorlalte puncte desfășurate de amicul nostru, și punând alături aceste doctrine și arhireacționare și arhirevoluționare în alt sens ale celebrilor noștri liberali, cu proiectele guvernului, deja reacționarișmul și zăpăceala se exalță din tabăra potrivnică!

Și când te gândești la toate acestea, când cugești serios la ideile unora și ale altora, când ieși și meditezi fără înflăcătare programele opuse, — te coprinde fără voe un ris sarcastic, nervos, văzând cum, printr-o falsă interpretare a cuvintelor, etichetele sunt schimbate, rolurile intervertite!

Mat este oare de ales între aceste două cerințe?

Dar cine, pentru toți sfinții tuturor *liberalilor* din lume, să mai poată îndoi de reacționarișmul feodalilor din armia *liberală*!

Quidam.

UN RĂSPUNS D-LUI MORUZI

D. Stoenescu care a făcut destăinuirii asupra atentatului de la 5 Septembrie, destăinuirii contra cărora a protestat d. Moruzi, ne trimite următorul răspuns:

Domnule Redactor,

Dupe o vorbă românească, să zice că, dacă te prinzi în horă trebuie să joaci. Rog pe de o parte să mi se scuze această expresiune, iar pe de alta să bine-voști a insera în ziarul d-vo ca răspuns la scrisoarea d-lui Moruzi publicată în *Epoca* de la 7 curent, următoarele:

Ei, domnul acela Stoenescu, prin declarațiunea mea de care se vorbește n'am vrut a injosi pe d. Moruzi să'mi răspundă, ci să arăt opiniei publice regretete ce manifestez că am fost nevoit să execut niște ordine compromițătoare, pentru mine ca om, și prin urmare să'mi spăl o pată la care fatalitatea m'adusese a mă conforma.

D. Moruzi prin scrisoarea d-sale zice că mă cunoaște prea bine, că știe de ce sunt capabil, și ca dovadă vă arată că: când am eșit din armată m'a numit d-sa ca ofițer de sergenți, și că în foarte scurt timp prin conduita și lăcomia mea am ajuns sergent civil.

Cu puțină judecată, d-le Redactor, nu s'ar fi scris acele rânduri, căci, să las că d. Moruzi nu are ideile de antedecedentele mele, pe care ocaziuni de aceste, mă vor face în curând să le aduc la cunoștiință, dar, chiar de subalternul d-sale s'a adevărit contrariul, și iată coprișul acestor acte.

PREFECTURA POLITIEI CAPITALEI

CERTIFICAT

Spre satisfacerea cererii d-lui Iorgu Stoenescu făcută prin petiția înregistrată la No. 257,

Prefectura liberează prezentul certificat, constatând că d-sa a servit ca ofițer în corpul sergenților de oraș dupe lângă această prefectură, peste efectiv, de la 14 Septembrie 1885 până la 18 Ianuarie a. c. când prin decretul No. 137 s'a confirmat definitiv în acel post, servind până la 5 Februarie a. c. când s'a retras prin *demisiune*.

În tot timpul serviciului d-sa a avut o bună conduită.

p. Prefect, (ss) Lahovari.

p. Director (ss) Rosca.

(L. S.)

No. 7915. 1886 Februarie 24/8.

PREFECTURA POLITIEI CAPITALEI

CERTIFICAT

Noi prefectul poliției capitalei Având în vedere cererea făcută de d. I. Stoenescu prin petiția reg. la No. 141.

Certificăm că d-sa a fost numit prin decretul No. 2489 din 15 Septembrie 1886 în funcțiunea de ofițer de ser-

CASA DE SCHIMB 613
I. M. FERMO
 Strada Lipscani, No. 23
 Campera si vinde efecte publice si face
 or-oe schimb de monezi
Cursul Bucuresti
 8 Decembrie 1888

| | Cump. | Vend. |
|----------------------------------|---------|---------|
| 5 0/0 Renta amortisabila | 94 | 94 1/2 |
| 5 0/0 Renta perpetua | 94 | 94 1/2 |
| 5 0/0 Oblig. de Stat | 96 | 96 1/4 |
| 6 0/0 Oblig. dest. drum de fer | | |
| 7 0/0 Scris. func. rurale | 107 | 107 1/2 |
| 7 0/0 Scris. func. rurale | 103 1/2 | 107 |
| 7 0/0 Scris. func. urbane | 101 1/2 | 102 1/2 |
| 6 0/0 Scris. func. urbane | 93 3/4 | 94 1/4 |
| 5 0/0 Scris. func. urbane | 82 | 82 1/2 |
| Urbane 5 0/0 lasi | 84 | 84 1/2 |
| 5 0/0 Imprumutul comunal | 230 | 235 |
| Oblig. Casei pens. (lei 10 dob.) | 55 | 60 |
| Imprumutul cu premie | 1025 | 1085 |
| Actiuni bancii nation. | 240 | 250 |
| Actiuni "Dacia-Romania" | 220 | 230 |
| " Nationala | 80 | 90 |
| " Constructiuni | 4 1/2 | 5 |
| Argint contra aur | 208 | 209 |
| Florini austriaci | | |
| Tendinta susținută | | |

NE MAI AUZIT DE EFTIN!

INDUSTRIA NATIONALA

Soson galosi cu lac rusesc. Lei 10
 Soson galosi cu pele de vacs Lei 9
 Ghete de sanatare de barbati, cu postav Lei 9

LA FABRICA DE INCALTAMINTE
ELIE SAGHIAS
 Bucuresti, Calea Calarasilor No. 136 si 138
DEPOULLA P. COCORIDIS
 „LA ORASUL ATHENA” STRADA CAROL I, N. 28

Ori ce fel de incaltaminte de barbati, dame si copii se vënd cu **PRETURILE FABRICEI.**

CASA DE SCHIMB 805
MOSCU NACHMIAS
 No. 8, in patatul Principele Dimitrie Ghika
 Str. Lipscani, in facia noei cladiri Bancii Nationala
 (Dacia-Romania)
Bucuresti
 Cumpără si vinde efecte publice si face ori-oe
 schimb de monezi
 Cursul pe ziua de 8 Decembrie 1888

| | Cump. | Vinde |
|--|---------|---------|
| 5 0/0 Renta amortisabila romana perpetua | 94 | 94 1/2 |
| 5 0/0 Obligatiuni de stat (Conv. rur.) | 95 3/4 | 96 1/4 |
| " C. F. R. | | |
| " Municipale | 83 3/4 | 84 1/2 |
| " Casei pens. (300 L.) | 230 | 235 |
| 10 Ir. Scrisuri funciare rurale | 106 3/4 | 107 1/2 |
| " " " " " " " " | 106 1/2 | 107 |
| " " " " " " " " | 101 | 102 |
| " " " " " " " " | 92 3/4 | 94 1/4 |
| " " " " " " " " | 81 1/2 | 82 1/2 |
| " " " " " " " " | 76 | 78 |
| " " " " " " " " | 85 | 86 |
| " " " " " " " " | 59 | 61 |
| " " " " " " " " | 50 | 55 |
| " " " " " " " " | 17 | 21 |
| Obi. Serbesci cu prime | | |
| Im. cu prime Buc. (30 lei) | | |
| Losuri crucea rosie italiana | | |
| " Otomane cu prime | | |
| Losuri Basilica Dombau | | |
| Acti. Dacia-Romania | | |
| " Soc. Nationala | | |
| " Soc. de Constructiuni | | |
| Aur contra argint sau bilete | 4 75% | 5 00% |
| Florini Wal. Austric | 207 | 209 |
| Marci germane | 124 | 126 |
| Bancnote franceze | 100 | 100 1/2 |
| " " italiane | 99 | 100 |
| " " " " " " " " | 256 | 260 |

NB. Cursul este socotit in aur

FONDAT IN ANUL 1852

LA RENUMITUL MAGASIN
F. BRUZESSI
 55 CALEA VICTORIEI 55, BUCURESTI

Se gasesc specialitati de vinuri fine, asemenea si un mare deposit de conserve alimentare etc. cu preturi foarte moderate.

FONDAT IN ANUL 1852

Casa fondata in anul 1837

J. RESCH & FII
 Bijuterii si Joaieri Curtel M. R. Regelui Carol I

REPRESENTANTUL MANUFACTUREI SI HORLOGERIE

PATEK PHILIPPE & C-NIE DIN GENEVA
 si al manufacturii de argintarie

CHRISTOFLE & C-NIE DIN PARIS
 No. 36, CALEA VICTORIEI, No. 36.

ALBERT BAUER
 CONSTRUCTOR DE MORI

BIUROU TECHNIC, BUCURESTI STRADA COLTEI 49

MORI, FABRICI DE SPIRA, FABRICI DE LEMNARIE
 FABRICI DE SCROBEALA

Masini pentru tot felul de industrie. Masini de aburi, Turbine, rotoe hidraulice, Deposit de unelte si obiecte de exploatare pentru fabrici de tot felul. Pietre de Moara. Instalatiuni de lumina electrica. Fabricatiune de curele de piele.

(Cataloge și Prețuri corente la cerere gratis și franco)

COMPANIA GENERALA DE CONDUCTE DE APA
 (SOCIETATE ANONIMA) LA LIÈGE (BELGIA)
 No. 3.—BIUROUL LA BUCURESTI, STRADA ESCULAP—No. 3.

STUDII, CONSTRUCTIE SI INSTALARE DE DISTRIBUIRE DE APA SI DE GAZ
 PRODUCERE ANUALA DE TUBURI TURNATE VERTICAL 20,000,000 kil.

FORJE, TURNARII, ATELIERE DE CONSTRUCTIE
 MOTORI HYDRAULICI, STAVILARE, ROBINETE, FANTANI,
 — GURI DE FOC —

CONSTRUCTIE DE UZINE DE GAZ
 SPARGETOR DE COKE, POMPE CU GUDRON

Incalzire cu aburi, **TUBURI** cu elete si obicinuite

Medalie de argint: Paris 1878, Medalie de aur: Amsterdam 1883, Anvers 1885.
 Medalie de aur: Craiova 1887.

REDESCHIDEREA
HOTELULUI MERCUR
 FOSTUL HOTEL LABES
 STRADA LIPSCANI 2, BUCURESTI

Am onoare a face cunoscut onor. public, domnilor cal torți și foștilor mei clienți, ca am redeschis sus numitul hotel, situat lu centrul capitalei, restaurat si mobilat din nou.

Camerile de la 1 fr. 50 pe zi

Apartamente și camere cu lună, cu sau fara pension cu prețuri reduse. Pentru d-ni comis-voiajori prețurile sunt esceptionale.

Restaurant in hotel cu prețuri moderate. Serviciul prompt.

Rog pe onor. public de a mă ouora cu vizitele d-lor si sper că vor fi pe deplin satisfăcuți.

Cu stima, **M. Weinberger**
 fostul antreprenor al hotelului Englitera.

COMPAGNIE DU GAZ DE BUCUREST

In vederea gerurilor actuale, Direcțiunea invită pe numeroșii sei Abonați să înveliască complotrii cu o pătură de păsă sa și de lână pentru a evita congelatiunea apei ce conține.

Asemenea pentru mai multă siguranță recomandă Compania întrebuintarea **liquidului incongelaibil** pe prețul de 65 Bani litrul în proporțiunile următoare:

| | |
|---|--|
| Pentru 1 comptor de 5 Becuri de la 4 până la 8 litruri | Pentru 1 comptor de 10 Becuri de la 5 până la 10 litruri |
| Pentru 1 comptor de 20 Becuri de la 10 până la 20 litruri | Pentru 1 comptor de 30 Becuri de la 15 până la 30 litruri |
| Pentru 1 comptor de 40 Becuri de la 20 până la 40 litruri | Pentru 1 comptor de 200 Becuri de la 100 până la 200 litruri |
| Pentru 1 comptor de 50 Becuri de la 20 până la 40 litruri | Pentru 1 comptor de 60 Becuri de la 30 până la 60 litruri |
| Pentru 1 comptor de 80 Becuri de la 40 până la 80 litruri | Pentru 1 comptor de 100 Becuri de la 50 până la 100 litruri |
| Pentru 1 comptor de 150 Becuri de la 70 până la 140 litruri | Pentru 1 comptor de 400 Becuri de la 175 până la 250 litruri |

Cantitatea de liquid de întrebuintat variază după locul mai mult sau mai puțin expus frigului ce ocupă comptorul și poate dura două ierni.

DIRECTIUNEA

PRETURI EXCEPTIONALE DE REDUSE

MARELE MAGASIN ORIENTAL

B. DJABOUROV

MARE ASORTIMENT DE COVOARE PROVENIND DIN Persia, Korasan-Ferachan, Turcia, Smyrna-Kaula, Ouchac, Jor-dos, Dagiston, Somac, Bukara, Beluistan, Herat, Zili, Chelde, Kirehir, Torcoman etc. etc.

MARE ASORTIMENT DE PORTIERE SI PERDELE DIN Djidjimes, Caramaues, (vechie si moderna), Tunisiene etc. etc.

Mare asortiment de Perdele de la 18 fr. in sus perechea de 4 metri inaltime, întorcându-me din lungul meu voiaj din Orient am onoare de a sunta pe onor. Clientela ca am adus un mare asortiment de Covoare si Portiere de toate demensiunile cu preturi exceptional de reduse.

MAGASIN DE LINGERIE
LA ORASUL VIENA
A LA VILLE DE VIENNE

Cal. Victoriei Pal. Dac.-Rom. vis-à-vis de Lib. Soceci

Recomandam onorabilele noastre clientele pentru lefinatate si soliditate urmatoarele noutati:

Rufarie pentru Doamne si Domni.
 Fete de masa, servete si prosoape de pânza.
 Olanda veritab. de Belgia si Rumburg.
 Madapolam frantzuzesc de toate calitatile si lătimile.
 Batiste de olanda si de lino albe si colorate.
 Clorapide Dame si Domnide Fil d'Ecosse, de bambac, de lana si de matase.

Fleanele, cămăși și ismene de lână după sistemul profesor. Dr. G. Jager.
 Gulere si mansete de olanda ultimii fason.
 Mare asortiment de cravate ultimii fason.
 Corsete frantzuzesti cu balene veritabile.
Trusouri complete pentru nunți.
Trusouri pentru pensionate, oteluri si restauranturi.

Avem onoare a informa pe clientela noastră că a aparut **Catalogu nostru ilustrat** si va fi trimis ori-cui va face cerere.

LA ORASUL VIENA
 Calea Victoriei, Palatul «Dacia-Romania» vis-à-vis de Soceci

CASA DE SANATATE
 Bucuresti—41, Strada Teilor, 41—Bucuresti

Din nou reorganizată și aranjată în modul cel mai complet, având angajați pe cel mai distins medic din Capitală, casa este pusă în placuta pozițiune de a ca bolnavilor, cea mai deosebita îngrijire.

Primește în cautare bolnavi afectați de ori ce maladie; Se poate escuta ori-oe operație;

Se fac consultațiunile medicale atât pentru bolnavii din capitală, cât și pentru cei din provincie.

Se dau consultațiuni în toate zilele între orele 12-6 p. m. de că re d-nul Dr. Drugescu, care se află în permanență în institut.

O moașă fostă internă la institutul Maternitatea, este însărcinată cu cautarea boalelor de femei, precum și a îngrijii pe acelea care voesc a naște în institut.

Aici se mai află un aparat de tratament special al sifilisului, precum și o instalare completă pentru hidrotapie.

(890) Director, V. Lăntescu

TURNATORIE DE FIER SI ALAMA
ATELIERUL MECANIC
 No. 59 si 34 bis, Strada Isvor, No. 59 si 34 bis

Acest atelier fiind prevăzut de toate accesoriile cele mai nuoli și perfecționate va putea executa or-oe comanda de această branșă într-un mod solid și prompt. Se escută și se află în depoul **Atelierului mecanic**:

| | | | | | |
|-------------------------|----------|-------------------------------|---|------------------------|---------------------------------|
| POMPE DE TOTE SISTEMELE | ROBINETE | TUBURI DE FIER, TUCI SI PLUMB | TUBURI SPECIALE PENTRU Latrine si Scurgeri cu accesoriile lor | CAPACE PENTRU HASNALE | SGHIABURI DE TROTUARE |
| FONTE ORNAMENTATA | GRILAJE | BORNE FONTANI | PILASTRI SI CANDELABRE | LICHIANURI DE COBORIRE | FIGURI PENTRU ASEZAT LA FONTINI |
| COLOANE PENTRU CLADIRI | | | | | |

Banc de gradina si Farnituri, Instalatiuni complete de Bai si Conducte de apa

Cu stima, **KEILHUAER**
 Strada Isvoru No. 59

BAILE MITRASEWSKY
 Strada Politiei, No. 4-6

Stabilimentul de bă este deschis în toate zilele de la 6 dimineața până la 7 seara. Pentru dame băile de vapor sunt deschise în toate Marțile și Vinerile de la 6 dimineața până la prânz.

Băile calde sunt în toate zilele la dispoziția onoratului public. **Direcțiunea.**

EPILEPSIE
 Boala reputata până acum fara leac.

EPILEPSIA,
 Precum și toate Boalele nervoase sunt vindecate de mine cu desăvârșire, după un procedeu nou în cel mai scurt termen și sub garanție.

A se indica etatea și durata boalei.
 Remediu modul întrebuintării etc. sunt expediate, în contra trimiterii sumei de 25 franci de

Chst. J. Seemann
 Berlin
 139, Schenhauser allée 139

PENTRU SESONUL ACTUAL A SOSIT
INCALTAMINTE
 DE FRANZ HULLA SI C. LETZTERGROSCHEN
 LA MAGASINUL PRIMUL FONDAT IN BUCURESTI

LA ADEVARATA Strada Selari No. 9

STEA ALBASTRA Strada Selari No. 9

Soson galosi, de pele, de cauciu pentru barbati, dame de lei 9.75 si 9.

Bocanci Englezesti veritabile pentru barbati lei 12, 12, 10. Pentru bucati 5, 6, 7, 8.

Ghete de vacs de Vermin, fasonne englezesti si chinezesti de lei 10, 11, 12.

ROGA SE NOTA BINE **STRADA SELARI N° 9** LA

ADEVARATA STEAOA ALBASTRA
 Cu stima, **D. MESCHELSOHN**